



**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
PWGSC/TPSGC Acquisitions Bid  
Receiving/Réception des Soumissions  
The Cambridge Building  
3 Queen Street/ 3, rue Queen  
Charlottetown  
Prince Edward Island  
C1A 4A2  
Bid Fax: (902) 566-7514

**SOLICITATION AMENDMENT**  
**MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

Veillez adresser toute demande de renseignements par écrit à l'attention de l'autorité contractante, Crystal Bysterveldt, soit par télécopieur ou par courriel à: crystal.bysterveldt@tpsgc.gc.ca.

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Commercial Acquisitions (PEI)  
The Cambridge Building  
3 Queen Street/3 rue, Queen  
Charlottetown, PEI C1A 4A2

<b>Title - Sujet</b> Clôtures de sécurité	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> 21C11-186378/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> 21C11-186378	<b>Date</b> 2018-06-28
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$PEI-001-4323	
<b>File No. - N° de dossier</b> PEI-8-41009 (001)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2018-07-05</b>	
<b>Time Zone</b> Fuseau horaire Atlantic Daylight Saving Time ADT	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Bysterveldt (PEI), Crystal	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> pei001
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (902) 940-7122 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (902) 566-7514
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

LE PRÉSENT ADDENDA VISE À PRÉSENTER LES RÉPONSES SUIVANTES AUX QUESTIONS POSÉES PAR LES SOUMISSIONNAIRES.

LES CHANGEMENTS SUIVANTS AUX DOCUMENTS D'APPEL D'OFFRES ENTRENT EN VIGUEUR IMMÉDIATEMENT. CET ADDENDA FERA PARTIE DES DOCUMENTS CONTRACTUELS.

**SPÉCIFICATION**

Delete all references to spec sections 01 35 55, 01 35 56 and 01 35 13. Section 01 35 59 replaces the deleted sections.

**REMARQUE:**

VOIR FORMULAIRE DE SOUMISSION ET D'ACCEPTATION RÉVISÉ CI-DESSOUS;  
SA06 DURÉE DES TRAVAUX

**Modifié 28 juin 2018****FORMULAIRE DE SOUMISSION ET D'ACCEPTATION (SA)****SA01 IDENTIFICATION DU PROJET**

Clôtures de sécurité

Bâtiment 10 – Établissement de Springhill, en Nouvelle-Écosse

**SA02 NOM LÉGAL ET ADRESSE DU SOUMISSIONNAIRE**

Raison sociale: \_\_\_\_\_

Nom commercial (si applicable) : \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

Téléphone: \_\_\_\_\_ Télécopieur: \_\_\_\_\_ NEA : \_\_\_\_\_

Adresse courriel : \_\_\_\_\_

**SA03 OFFRE**

Le soumissionnaire offre au Canada d'exécuter les travaux du projet mentionné ci-dessus, conformément aux documents de soumission pour le montant total de la soumission de

\_\_\_\_\_ \$ excluant les taxe(s)  
applicables.

(exprimé en chiffres)

**SA04 PÉRIODE DE VALIDITÉ DES SOUMISSIONS**

La soumission ne peut être retirée pour une période de (30) jours suivant la date de clôture de l'invitation.

**SA05 ACCEPTATION ET CONTRAT**

À l'acceptation de l'offre de l'entrepreneur par le Canada, un contrat exécutoire sera formé entre le Canada et le soumissionnaire. Les documents constituant le contrat sont ceux mentionnés à la section Documents du contrat.

**SA06 DURÉE DES TRAVAUX**

L'entrepreneur doit réaliser et achever les travaux dans un délais de 42 semaines et devra être lié par contrat pendant toute la durée du projet, avec la première phase de la clôture temporaire à être terminée dans les 7 semaines suivant la date d'attribution.

**SA07 GARANTIE DE SOUMISSION**

Le soumissionnaire doit joindre à sa soumission une garantie de soumission conformément à l'IG08 - Exigences relatives à la garantie de soumission de la R2710T -Instructions générales - Services de construction - Exigences relatives à la garantie de soumission.

**SA08 SIGNATURE**

Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du soumissionnaire (Tapés ou lettres moulées)

\_\_\_\_\_  
Signature\_\_\_\_\_  
Date

1. **Question:** Who covers the cost of commissionaires?

**Answer:** CSC will be providing commissionaires for site security.

2. **Question:** Can you please provide a copy of the list attendees for the site visit?

**Answer:** Please see attached.

3. **Question:** Can you please provide photos taken at the site visit by CSC?

**Answer:** Please see attached.

21C11-

186246/186384/186378

Demolition & Removal

Building 10, Springhill Penitentiary

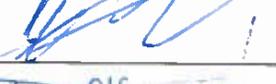
Springhill, NS

PWGSC sign-in  
Sheet

1:15 pm

Site Visit Tuesday, June 26, 2018 at ~~10:30am~~

ATTENDEES

Company	Attendee	Signature
Vector Demolition	Paul Kelly	
RJ MacSAAC CONSTRUCTION	Armin Dasilva DANNEN WEIßTAN HANNAH MACGILLIVRAY	  
Capital Demolition	Lawrence Bellefontaine	
" "	Ryan Bellefontaine	
Seacrest Electric	Donald McGregor	
Dexter Construction	Derek Boutillier	
Inspector Environmental Services	Robt Menden	
EASTERN FENCE LTD	Byron Thurkell	
Eastern Fence Ltd.	Patrick Cosmeis	























